



GELUNGENER UMBAU

Kreissparkasse Ravensburg
Filiale Aitrach



Freuen sich über die Neueröffnung nach dem Umbau (v.l.): Pfarrer Ernst-Christof Geil, Vorstandsmitglied Dr. Manfred Schöner, Andreas Wolf (bisheriger Filialleiter), Thomas Wild (neuer Filialleiter) und Aitrachs Bürgermeister Thomas Kellenberger.

Hohe Investition in die Zukunft

Die Kreissparkasse Ravensburg hat für 140.000 Euro ihre Filiale in Aitrach umgebaut. In nur vier Wochen entstanden neue und zeitgemäße Bedingungen, die im gleichen Maße den Kunden wie auch den hier tätigen Mitarbeitern gerecht werden.

Von Patrick Müller

AITRACH - „Damit ist die Zukunft der Kreissparkasse hier in Aitrach auf Jahre, beziehungsweise Jahrzehnte gesichert“, erklärte Dr. Manfred Schöner, Vorstandsmitglied der Kreissparkasse Ravensburg, mit Blick auf die Investition in Höhe von etwa 140.000 Euro. Er betonte, dass auch in Zeiten, in denen in Baden-Württemberg in den letzten fünf Jahren über alle Banken hinweg 20 Prozent der Filialen geschlossen wurden, es für den Vorstand der Kreissparkasse Ravensburg „keine Frage war, dass wir uns zu diesem Standort bekennen.“ Immerhin sei Aitrach ja auch eine ganz besondere Filiale: Mit 59 Kilometer ist es die am weitesten von der Hauptstelle in Ra-

vensburg entfernte Filiale. Als „letztes Bollwerk“ gegen Bayern habe Aitrach „eine besondere strategische Bedeutung“, so Dr. Schöner schmunzelnd.

Am Umbau der 147 Quadratmeter großen Filiale, der während des laufenden Betriebs innerhalb von vier Wochen abgeschlossen wurde, waren 17 Firmen beteiligt. Darunter auch fünf Handwerksbetriebe aus Aitrach. Unter anderem wurde die Technik modernisiert, die Räume offener gestaltet und die gesamte Beleuchtung komplett auf eine energiesparende LED-Beleuchtung umgestellt. Im neuen Zuschnitt entstanden so drei Beraterzimmer, zwei Dialogtheken und ein Filialleiterbüro. Damit, so ist sich Dr. Schöner sicher, ist die Filiale zukünftig noch besser auf die Bedürfnisse ihrer Kunden angepasst: „Das Kundenverhalten hat sich in den letzten Jahren stark verändert. Eine qualifizierte Beratung steht immer mehr im Vordergrund. Dafür sind wir mit den diskreten Beratungs-Räumlichkeiten mit guter technischer Ausstattung jetzt perfekt aufgestellt.“ Dank Bodenindikator-



Als Abschiedsgeschenk für Wolf (li.) gab es von Aitrachs Bürgermeister Thomas Kellenberger (re.) unter anderem ein Geschirrtuch – immerhin habe Wolf jetzt ja mehr Zeit, im Haushalt zu helfen.

ren für Blinde und Sehbehinderte, einer Rampe, automatischer Türen, die per Knopfdruck geöffnet werden können und höhenverstellbaren Tischen, ist die komplette Filiale nun barrierefrei. Außerdem verfügt die Filiale über eine eifizierte Sicherheitsschleuse sowie einen SB-Bereich mit Geldautomat und Kontoauszugsdrucker. Wie es bei der Kreissparkasse bei solchen Neueröffnungen guter Brauch ist, wurden die umgebauten Räume

von Pfarrer Ernst-Christof Geil gesegnet.

Im Rahmen der Neueröffnungsfeier wurde der langjährige Leiter der Filiale, Andreas Wolf, in den Ruhestand verabschiedet. Insgesamt war er 43 Jahre bei der Kreissparkasse tätig, davon 24 Jahre als Filialleiter in Aitrach. Sein Nachfolger wird Thomas Wild, der bisher schon die Filiale in Aichstetten leitete und künftig beide Filialen leiten wird.



Dr. Schöner (l.) und Walter Braun, Leiter der Region. FOTOS: PAM



Pfarrer Geil vor der Segnung der erneuerten Räume.

Danke für den Auftrag der Möblierung!

Schreinerei Riedle
Inh. J.-Christian Riedle

Adrazhofen, Am Säglplatz 10
88299 Leutkirch
Telefon 0 75 61/26 16
Telefax 0 75 61/56 99
www.schreinerei-j-riedle.de

- Möbel aller Art
- Innenausbau
- Objekteinrichtung
- Türen
- Bauelemente

Wir bedanken uns für den Auftrag und gratulieren zum gelungenen Umbau

Lorenz Häberle GmbH
Fliesen – Natursteine
Beim Hammerschmied 9
88299 Leutkirch
Tel. 0 75 61/47 32, Fax 7 22 87
info@fliesen-haerberle.de

Herzlichen Glückwunsch zum gelungenen Umbau und vielen Dank für die gute Zusammenarbeit

Malerbetrieb Merk

- Farben
- Tapeten
- Gerüste
- Bodenbeläge
- Lackierarbeiten
- Farbmischanlage
- Malerarbeiten aller Art

Schwalweg 2 · 88319 Aitrach · Telefon 07565 5414

schwäbischeIMMO
schwäbische.de/immo

konzepte
Für Banken und Sparkassen

Vielen Dank für die gute und erfolgreiche Zusammenarbeit! Wir wünschen den Mitarbeitern der Kreissparkasse alles Gute in den neu gestalteten Geschäftsräumen.

konzept
Wolfgang Konrad
Am Wasserfall 7
72516 Scheer

Telefon 07572 - 714206
Fax 07572 - 714207
www.banken-konzepte.de

OTTO BIRK
Meisterbau Bau GmbH

... das **BAU** starke Team

St.-Konrad-Weg 6 · 88319 Aitrach
Tel: 0 75 65 / 98 04-0 · Fax 0 75 65 / 52 24
info@birk-bau.de · www.birk-bau.de

das **fußbodenstudio**
leutkirch

Viel Erfolg in den neuen Räumen

Raumausstattung Harald Ortman

JOKA Partner

Rupert-App-Str. 2 · 88299 Leutkirch
Tel. 0 75 61/44 57 · Fax 0 75 61/44 72 · Handy 01 75/1 66 03 64
info@raumausstattung-ortmann.de · www.raumausstattung-ortmann.de

Wir gratulieren zum gelungenen Umbau. Für den Auftrag sämtlicher Elektroinstallationen bedanken wir uns.

ELEKTRO GALLASCH

Elektro Gallasch GmbH & Co. KG
Hauptstr. 13 · 88319 Aitrach · Tel. 0 75 65/54 86

MB
STUCKATEUR GmbH
TROCKENBAU

„Herzlichen Glückwunsch zum neuen Saunabereich“

Trockenbau • Brandschutz • Akustik

MB Stuckateur GmbH • 88677 Markdorf • Tel. 07544 | 96 49 900

schwäbische IMMO
schwäbische.de/immo



Wir sind für Sie vor Ort in Aitrach und Aichstetten da.

Unsere Beratungszeiten:
9.00 - 19.00 Uhr

Unsere Servicezeiten:
Montag, Dienstag und Freitag
9.00 - 12.15 Uhr
Donnerstag
9.00 - 12.15 Uhr, 14.00 - 18.00 Uhr

Kreissparkasse Ravensburg

www.ksk-rv.de/filialfinder